THE JAPAN EXCHANGE AND TEACHING PROGRAMME

2023 SELF-REPORT OF MEDICAL CONDITIONS

(健康状況自己報告書)

Name of Applicant:

(as printed in passport) (参加者氏名)	Last Name (氏)	First Name(名)	Middle Name(ミドルネーム)		
Interview Location:					
regarding your medical	ur application cannot be processed without this form. It is important that you submit accurate informatic arding your medical history. This information will be used when assigning your placement, as well as ving as a quick reference should any medical emergencies arise while you are participating in the				
explanation from you to participate in the 2 (この書類の提出がないと、情報は、配置先の決定やJE くは現在に身体的・精神的な	nr physician, using the 1023 JET Programme a 応募申請手続きが進められま IT参加期間中に医療的な緊急	2023 Physician's F nd, as such, to live せん。病歴について、正し 事態が起こった際に参照 3年度のJETプログラム参	い情報を提出することが重要です。この するために使用されます。 もし、過去もし が加、ないしは海外で生活し、働くことに問		
(健康状況に係る現在 Are you currently seeing a OB/GYN facilities, or consi why, and for how long you (現在通院や治療・薬物治	physician and/or undergoin ultations for requesting cont have been receiving treatm	g treatment (other than a raception)? If yes, you m ent AND have your doct 、風邪、発熱、婦人科ま	acne, common colds, fevers, visits to nust provide details below as to when, or fill out the Physician's Form. たたは避妊の相談を除く)。該当する場		
(過去5年における健康			mont five years 2 lf any of these		
resulted in hospitalisation, have your doctor fill out the (過去5年間にどのような	please provide details below e Physician's Form.	vas to when, why, and fo 態となったか。入院した	e past five years? If any of these or how long you received treatment AND に場合には、詳細(時期、事由、治療の		

2b. Other Undisclosed Conditions

(その他引き続いている健康状況)

Other than those stated in 2a., have you ever been treated for any serious diseases, injuries, and/or medical conditions, including but not limited to heart disease, blood disease, autoimmune disease, cancer, epilepsy, congenital disease, recurrent disease, or any other disease, injury, or medical condition involving chronic or lifelong effects? If yes, you must provide details below AND have your doctor fill out the Physician's Form.

(2aに明記した以外で、過去に心疾患、血液疾患、自己免疫疾患、がん、てんかん、先天性疾患、再発性のある病気、キャリア状態の病気(肝炎等)、現在に後遺症が残る病気及び怪我を含む深刻な病気や怪我または病態で治療を受けたことがあるか。該当する場合には、詳細を明記し、医師の報告書を添付すること。)

3. History of Mental Health の (精神的疾患・発達障害に関す		in Your Lifetime
Have you ever been diagnosed conditions you have recovered fro doctor fill out the Physician's Form (i.e., in-person or online). Please r (過去に精神的疾患(例:不安神あるか。(軽度の疾患、完治・寛	with any mental health or develop m)? If yes, you must provide diagon. If you are currently undergoing the note that we may contact your cons経症、鬱病、ADD、ADHD、解した疾患を含む。)もしある場いる場合、頻度および形式(対面	mental disorders (including mild cases and nosis and treatment details below AND have your nerapy, please also include the frequency and type sulate or embassy if further information is required. 摂食障害等)または発達障害に診断されたことが合,診断や治療の詳細を明記し、医師の報告書を かオンライン)の詳細も記載してください。必要
□ Anxiety (神経不安症) □ Bipolar Disorder(双極性障害)	□ Depression (うつ病) □ Attention Deficit Disorder (ADD)	 □ Obsessive-Compulsive Disorder (強迫神経症 □ Attention Deficit/Hyperactivity Disorder (ADHD)
□ Eating Disorder (摂食障害)	□ Post-Traumatic Stress Disorder (PTSD)	□ Autism Spectrum Disorder (ASD/自閉症)
□ Gender Dysphoria (性別違和)		(その他)
	Navidatinu Stairs	
(階段の昇降で予見される困難 Do you foresee any physical chall basis? If yes, please explain.	······································	go up and down several flights of stairs on a daily 細を説明すること。)
(階段の昇降で予見される困難 Do you foresee any physical chall basis? If yes, please explain. (数階分の階段の昇降で身体的問 5. Allergies (アレルギーについて) What allergies do you have, if any	能) enges resulting from the need to g	:細を説明すること。) eatment? If yes, provide details.

7.	Eyesight and Hearing
(1	視力と聴力について)

Are you colour blind or do you have any disabilities re	elated to your eyesight o	or hearing (excluding the	use of prescription
glasses and contact lenses to correct vision)? If yes,	, please provide details	. If you have a driver's li	cence, please also
describe whether it affects your ability to drive			

	ntact lenses to corre er it affects your abi		ase provide detail	s. If yo	ou have a driver's licence, plea	se also
(視覚障害、色	盲、聴覚障害で該当	当するものがあるか。			ンズの使用により矯正済みの場	湯合を除
	場合は、詳細を明記 ┪(視覚障害) □ C c		保持者は、運転に □ Hearing Ir		がないか記入すること。) ad (聴覚障害)	
Legally Bliffe	1(优克库音) 1 00	nodi Billid (E)		прапс	(40元]华百)	
If you provide	d information for a	westion 7 and have	a driver'e licen	00 do	es this affect your ability to	drivo
☐ Yes ☐		juestion / and have	a unver sincem	ce, uc	les this affect your ability to	unver
		している場合、運転	能力に影響はある	か。)		
8. Dietary Re	etrictions					
o. Dietary Re (食事制限に [*]						
Are there any fo	ods or substances		rsonal reasons, y	ou do	not eat? If so, please give deta	ils (e.g.
	s, religion, personal なみはている坦今	reasons, etc.). その詳細を記入する	こし 何・疾病	空粉的	め 個人的な細山笠)	
Food	で文けている物点、	ての中州で記入りる	こと。例、妖物、	不积	Reasons	
□ Beef (牛肉)	□ Chicken (鶏	□ Dairy Products	□ Eggs (妈的)		□ Allergies (アレルギー)	
□ Gluten (グ	肉) □ Tree Nuts (ナ	(乳製品) □ Peanuts (ピーナ	□ Pork (豚肉)		□ Religion(宗教上)	
ルテン)	ッツ類)	ッツ)	.		•	
□ Wheat (小 麦)	□ Shellfish (貝 類・甲殻類)	□ Soy (大豆)			□ Other medical reasons その他の疾病のため	
□ Finfish (魚		□ Other ()	□ Other ()
類)		(その他)			(その他)	
9. Other Healt	th-Related Issue	s or Disabilities				
	にかかわる問題や					
Please explain a	any other health-rel	ated issues/disabilitie	s (e.g. use of a wh	eelcha	ir, pending medical treatment, e	tc.)
(その他の健康	上の注意事項及び	章害について以下に記	!入すること。例:	車い	すの使用、治療中の事項等)	
【以下の赤字	は、貴地において	適当でないと判断	する場合には削	除あり	<i>たい</i> 】	
10. Tattoos o	r Piercings / Mis	cellaneous				
(タトゥー・)	ピアス/その他に	ついて)				
Candidates who	o have tattoos and/d アスがある場合、 ²	or body piercings, plea その詳細を記入)	ase provide detail	s of the	e tattoos, including location an	d size.
() 1 9 (2	7 7 N W W S S S S S C C C C C C C C C C C C C	こ マクロナが山 で 自己ノく)				
Lunderstand	that false state	mente may recul	t in disqualific	ation	from the JET Programn	10
					physical or mental illnes	
must also su	bmit the Physic	cian's Form in wh			learly states my ability to	
		ET Programme.	Luy Yar Life Ja Tich to Nilly	(a. 1 w	- 1 384 1 4 HIATT 1 1	2. L
					ことがあることを理解している 、 JET プログラム参加者として	
					出する必要があることを理解し	
す。)						
Applicant'	s Signature:				Date:	
(応募者自	_			-	(日付)	
(/'u'/ファ゚ロ 口	- - - /				/ H 11/	